



## User manual for:

Manufacturer	Model
Tefcold	UF50G
	UF100G
	UG50GCP
	UF100GCP

Uploaded: Oct 2015

---

**Interlevin Refrigeration Ltd**  
West Meadow Rise  
Castle Donington  
Derby  
DE74 2HL

**Sales:** 01332 850090  
**Parts:** 01332 850190  
**Service:** 01332 850064  
**Email:** [trade.sales@interlevin.co.uk](mailto:trade.sales@interlevin.co.uk)  
**Web:** [www.interlevin.co.uk](http://www.interlevin.co.uk)

# **UF50G – UF100G**

# **UF50GCP–UF100GCP**

## **/ Heated Door**



<b>Brugsvejledning</b>	
<b>Users manual</b>	
<b>Bedienungsanleitung</b>	
<b>Manuel d'utilisation</b>	
<b>Gebruikershandleiding</b>	

<b>DK</b>	<b>3</b>
<b>UK</b>	<b>7</b>
<b>DE</b>	<b>11</b>
<b>FR</b>	<b>15</b>
<b>NL</b>	<b>19</b>

**DK** Indholdsfortegnelse

Vigtige instruktioner	3
Udpakning og opstilling	3
El-tilslutning	3
Opstart	4
Termostaten	4
Afrimning	4
Lys	5
Lås	5
Vedligeholdelse	5
Service	6
Bortskaffelse	6
Tekniske data	23

**UK** Contents

Important safety instructions	7
Unpacking and installation	7
Electrical connections	7
Start-up of the cabinet	8
Thermostat	8
Defrosting	8
Light	9
Lock	9
Maintenance and cleaning	9
Service	10
Disposal	10
Technical data	23

**DE** Inhalt

Wichtige Sicherheitsvorschriften	11
Auspackung und Aufstellung	11
Anschließen	11
Einschalten	12
Temperaturregelung	12
Abtauern	12
Licht	13
Schloß	13
Reinigen	13
Wartung und Kundendienst	14
Entsorgung	14
Technische Daten	23

**FR** Table des matières

Consignes de sécurité importantes	15
Déballage et installation	15
Branchemet électrique	15
Démarrage du congélateur	16
Thermostat	16
Dégivrage	16
Eclairage	17
Serrure	17
Maintenance et nettoyage	17
Entretien	18
Mise au rebut	18
Spécifications techniques	23

**NL** Inhoud

Belangrijke veiligheidsvoorschriften	19
Uitpakken en installeren	19
Elektrische aansluiting	19
De kast starten	20
Thermostaat	20
Ontdooien	20
Licht	21
Vergrendelen	21
Onderhoud en reiniging	21
Onderhoud	22
Verwijderen	22
Technische gegevens	23

## Vigtige informationer

1. For at få det fulde udbytte af fryseren, bør De læse denne brugsvejledning igennem.
2. Det er brugers ansvar at anvende fryseren i henhold til instruktionerne.
3. Kontakt omgående forhandleren, såfremt der opstår fejl ved fryseren.
4. Fryseren bør anbringes i et tørt og tilstrækkeligt ventileret rum.
5. Fryseren bør ikke placeres i nærheden af varmekilder eller direkte sollys.
6. Bemærk at alle elektriske apparater kan medføre farer.
7. Opbevar ikke eksplosionsfarlige stoffer, f.eks. gas, benzin, æter og lignende.
8. Der er ikke brugt asbest eller CFC i konstruktionen.
9. Olien i kompressoren indeholder ikke PCB.

## Udpakning og opstilling

Fryseren leveres emballeret, undersøg denne for skader inden udpakning.

## El-tilslutning

Fryseren er beregnet for tilslutning til 220-240 V/50 Hz. Tilslutningen skal ske ved en stikkontakt, der bør være let tilgængelig.

Denne fryser skal ekstrabeskyttes ifølge stærkstrømsreglementet. Dette gælder også, selvom der er tale om udskiftning af en eksisterende fryser, der ikke har været ekstrabeskyttet. I bygninger opført før 1. april 1975 er ekstrabeskyttelsen i orden, hvis der er installeret HFI-afbryder, som beskytter den stikkontakt fryseren skal tilsluttet.

I begge tilfælde skal der, hvis stikkontakten er for trebenet stikprop, benyttes en trebenet stikprop, og lederen med grøn/gul isolation skal tilsluttes jordklemmen (mærket  $\ominus$ ).

Hvis stikkontakten kun er for tobenet stikprop, benyttes en tobenet stikprop. Hvis brugeren selv monterer denne, skal lederen med grøn/gul isolation klippes af så tæt som muligt på det sted, hvor lederen går ind i stikproppen.

I alle andre tilfælde bør De lade en autoriseret el-installatør undersøge, hvordan De nemmest får ekstrabeskyttet fryseren. Hvis De ikke har ekstrabeskyttelse i bygningen i forvejen, anbefaler Elektricitetsrådet, at De lader el-installatøren opsætte en PFI- eller HPFI afbryder.

## Opstart

Inden fryseren tages i brug, anbefales det at rengøre dette, se afsnit om vedligeholdelse.

### Vigtigt !

Hvis fryseren har ligget ned under transport, vent 2 timer før opstart.

Der medfølger 2 afstandsstykker til at montere på fryserens bagside, disse sikrer at fryseren bliver tilstrækkeligt ventileret. De monteres i de forborede huller som vist på billede.



## Termostaten



Termostaten kan indstilles fra ca. -12 til -24 °C. En indstilling på pos. 5 vil i de fleste tilfælde være optimal.

Temperaturen sænkes ved at dreje termostaten med uret og hæves ved at dreje mod uret.

## Afrimning

Det anbefales at fryseren afrimes hver 3 måned eller hvis rimlaget overskrider 3 mm.

Afrimning foretages med fryseren tændt og ved at skrabe fryserens sider rene for is med en plastik skraber. Nu er fryseren klar til fortsat brug. Hvis fryseren er beskidt indvendig anbefales det at rengøre denne, se afsnit om vedligeholdelse.

Brug ALDRIG metal eller andre skarpe genstande til at skrabe de indvendige sider da det kan skade fryseren.

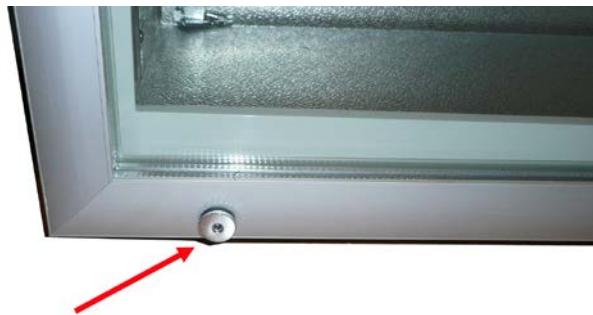
## Lys

Fryseren er udstyret med en afbryder for det indvendige lys, denne er placeret på bagsiden af kabinetet.



## Lås

Fryseren er forsynet med en lås i døren.



## Vedligeholdelse

Afbryd fryseren på stikkontakten.

Med passende mellemrum skal fryseren rengøres. Udvendig og indvendige rengøring foretages med svag sæbeopløsning og aftørres grundigt.

Rengøringsmidler må IKKE indeholde klor, klorforbindelser eller andre aggressive midler, da de kan forårsage tæringer på overflader og på det indvendige kølesystem.

Ventilationsristen holdes bedst rent ved hjælp af en støvsuger og en stiv børste.

Der må ikke spules med vand ind i kompressorrummet, da der kan opstå kortslutninger og skader på de elektriske dele.

## **Service**

Kølesystemet er et hermetisk lukket system og kræver ikke tilsyn, kun renholdelse.

Ved svigt i kølevirkningen, undersøg om årsagen er afbrydelse i stikkontakt eller sikringsgruppe.

Kan grunden til svigt ikke findes, må De henvende Dem til Deres leverandør. Ved al henvendelse bedes De oplyse skabets typenavn og serienummer. Disse oplysninger findes på typenummerskiltet placeret indvendigt i højre side.

## **Bortskaffelse**

Når den udtjente fryser skal bortsaffaffes, skal det ske på en miljømæssig forsvarlig måde. Vær opmærksom på reglerne for bortskaffelse. Der kan være særlige krav og betingelser, der skal overholdes.



## Important safety instructions

1. To obtain full use of the cabinet, we recommend reading this instruction manual.
2. It is the user's responsibility to operate the appliance in accordance with the instructions given.
3. Contact your dealer immediately in case of any malfunctions.
4. Place the cabinet in a dry and ventilated place.
5. Keep the cabinet away from strongly heat-emitting sources and do not expose it to direct sunlight.
6. Always keep in mind that all electrical devices are sources of potential danger.
7. Do not store inflammable material such as thinner, gasoline etc. in the cabinet.
8. We declare that no asbestos nor any CFC are used in the construction.
9. The oil in the compressor does not contain PCB.

## Unpacking and installation

Carefully examine the cabinet for shipping damage before discarding the packing material. If any damage is found, contact the delivery carrier immediately and have his agent prepare an inspection report for the purpose of registering a claim.  
THIS IS YOUR RESPONSIBILITY.

## Electrical connecting

The cabinet operates on 230 V/50 Hz.

The wall socket should be easily accessible.

All earthing requirements stipulated by the local electricity authorities must be observed. The cabinet plug and wall socket should then give correct earthing. If in doubt, contact your local supplier or authorized electrician.

The flexible cord fitted to this appliance has three cores for use with a 3-pin 13-Amp or 3-pin 15-Amp plug. If a B.S. 1363 (13-Amp) fused plug is used, it should be fitted with a 13-Amp fuse.

The wires in this mains lead are coloured in accordance with the following code:  
Green/Yellow: Earth, Blue: Neutral, Brown: Live.

The main electrical connections must be done by skilled electricians.

## Start-up of the cabinet

Before use, we recommend that the cabinet is cleaned, see the section on maintenance and cleaning.

### Important !

If the cabinet has been vertically placed during transport, please wait 2 hours before starting up the cabinet.

2 distance pieces are included for mounting on the back of the freezer. These ensure that the freezer is sufficiently ventilated. They should be fitted in the predrilled holes as shown on the photo.



## Thermostat



The temperature can be adjusted by using the thermostat button at the back of the cabinet.

Set to position 5 on the thermostat scale. Place a thermometer approx. 10 cm inside the cabinet on the top shelf and check the temperature once it has achieved steady conditions. Turn the thermostat button clockwise if the temperature is too high or anti-clockwise if the temperature is too low.

## Defrosting

A layer of frost gradually forms inside the cabinet. When the layer is 3 mm thick it should be scraped off using a plastic scraping implement, and removed from the cabinet without switching off. The cabinet is then ready for use again. If the cabinet is dirty inside, it should be switched off at the mains so the layer of frost can melt before cleaning commences.

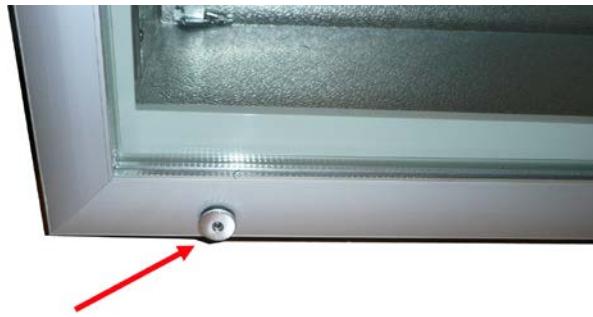
## **Light**

The freezer is equipped with a switch for the internal light at the back of the cabinet.



## **Lock**

The freezer is supplied with a lock in the door.



## **Maintenance and cleaning**

Switch the freezer off at the socket.

The cabinet must be periodically cleaned. Clean the external and internal surfaces of the cabinet with a light soap solution and subsequently wipe dry.

Do NOT use cleansers containing chlorine or other harsh cleansers, as these can damage the surfaces and the internal cooling system.

Clean the condenser and the compressor compartment using a vacuum cleaner and a stiff brush.

Do NOT hose the compressor compartment with water as this can cause short circuits and damage on the electrical parts.

## **Service**

The cooling system is a hermetically sealed system and does not require supervision, only cleaning.

If the cabinet fails to cool, check if the reason is a power cut.

If you cannot locate the reason to the failure of the cabinet, please contact your supplier. Please inform model and serial number of the cabinet. You can find this information on the rating label which is placed inside the cabinet in the top right hand side.

## **Disposal**

Disposal of the cabinet must take place in an environmentally correct way. Please note existing regulation on disposal. There may be special requirements and conditions which must be observed.



## Wichtige Sicherheitsvorschriften

1. Vor Inbetriebnahme des Gerätes machen Sie sich bitte mit der Gebrauchsanweisung, insbesondere den Sicherheitsvorschriften vertraut.
2. Bei Zu widerhandlung gegen diese oder fahrlässigem Gebrauch übernimmt der Anwender des Produktes die Haftung für eventuell dadurch entstehende Sach- sowie Personenschäden.
3. Im Falle einer Störung kontaktieren Sie bitte daher umgehend Ihren Fachhändler.
4. Platzieren Sie den Schrank an einem trockenen Standort.
5. Der Schrank darf nicht in der Nähe von hitzeabstrahlenden Geräten platziert werden. Vermeiden Sie Standorte mit direktem Sonnenlicht.
6. Bitte denken Sie daran, dass alle elektrischen Geräte gefährlich sein können.
7. Bewahren Sie keine explosiven Stoffe wie z.B. chemische Verdünnungsmittel und Benzin in diesem Gerät auf.
8. Wir erklären, dass kein Asbest noch CFC im Aufbau verwendet worden ist.
9. Das Öl im Kompressor enthält nicht PWB.

## Aufstellung

Stellen Sie den Schrank in einer geraden/waagrechten Position auf.

## Anschließen

Das Gerät hat eine Spannung von 230 V/50 Hz.

Der Stecker muss geerdet sein (Schuko).

Sollten Sie das Kabel ersetzen müssen, benutzen Sie unbedingt ein entsprechendes, geerdetes Kabel.

Bitte beachten Sie, dass der Anschluss lediglich durch einen erfahrenen Elektriker erfolgen darf.

Wenn das Kabel beschädigt ist, muss es entweder beim Hersteller oder einem Service-Vertreter ausgewechselt werden, um Gefahr zu vermeiden.

## Einschalten

Es empfiehlt sich das Gerät vor Inbetriebnahme zu reinigen (Näheres unter „Reinigen“).

### **Wichtig!**

Wenn der Schrank liegend geliefert wird, warten Sie zwei Stunden vor dem Einschalten.

Die zwei mitfolgenden Abstandteile sind auf der Rückseite vom Schrank zu montieren, um für ausreichende Ventilation zu sorgen. Diese werden in die vorgebohrten Löcher montiert, wie auf dem Foto angezeigt.



## Temperaturregelung



Das Thermostat kann von -12 bis -24 °C eingestellt werden. In den meisten Fällen ist eine Einstellung auf Position 5 optimal. Die Temperatur wird beim Drehen vom Thermostat im Uhrzeigersinn gesenkt und wird beim Drehen gegen den Uhrzeigersinn erhöht.

## Abtauen

Wir empfehlen das Abtauen alle drei Monate, oder wenn der Eisschicht 3 mm überschreitet.

Beim Abtauen bleibt das Gerät eingeschaltet, und der Eisschicht an den Seiten wird mit einem Plastikschafer entfernt. Danach ist das Gerät zum erneuten Betrieb bereit. Falls das Gerät innen schmutzig ist, empfehlen wir, es zu reinigen, sehen Sie unter „Wartung“.

Verwenden Sie niemals Metall oder andere scharfe Gegenstände zur Abschabung der Innenseiten, da dies das Gerät beschädigen kann.

## Licht

Das Gerät ist hinten am Kabinett mit einem Schalter für das Innenlicht versehen.



## Schloß

Das Gerät ist unten an der Tür mit einem Schloß versehen.



## Reinigung und Pflege Ihres Gerätes

Den Schrank zunächst an der Steckdose ausschalten.

In regelmäßigen Zwischenräumen den Schrank mit mildem Geschirrspülmittel innen und außen reinigen. Alles mit einem Tuch gut trocknen. Oberflächen außen mit Stahlöl erhalten.

Verwenden Sie keine säurehaltigen Putz- und chemischen Lösungsmittel, diese können Rostfraß auf den Edelstahlflächen und im Innenkühlsystem verursachen.

Kondensator und den übrigen Kompressorraum mit Staubsauger und einer steifen Bürste reinigen.

Achten Sie darauf, dass kein Wasser in den Kompressorraum und an die elektrischen Teile kommt, das Kurzschluss verursachen könnte.

## **Wartung und Kundendienst**

Das Kühlsystem ist ein hermetisch geschlossenes System und fordert keine Besichtigungen nur Reinigung.

Bei Ausfall der Kühlung, prüfen Sie, ob der Netzstecker richtig in der Stockdose ist, und ob die Sicherung der Stockdose in Ordnung ist.

Wenn keine Ursachen vorliegen, und Sie die Störung nicht selbst beseitigen können, wenden Sie sich bitte an die Kundendienststelle. Teilen Sie die Typenbezeichnung und Seriennummer mit. Diese Informationen finden Sie auf dem Typenschild oben rechts im Schrank.

## **Entsorgung**

Wenn der Schrank ausgedient hat, muss die Entsorgung umweltfreundlich vorgenommen werden. Beachten Sie die Vorschriften der Entsorgung. Es gibt z.B. Spezialfordernungen und Bedingungen zu beachten.



## Consignes de sécurité importantes

1. Pour tirer le meilleur parti du congélateur, nous vous recommandons de lire ce mode d'emploi.
2. L'utilisateur est responsable d'utiliser l'appareil conformément aux instructions données.
3. Contactez votre revendeur immédiatement en cas de défauts de fonctionnement.
4. Placez le congélateur dans un endroit sec et ventilé.
5. Conservez le congélateur à l'abri de sources de chaleur importante et ne l'exposez pas à la lumière directe du soleil.
6. N'oubliez jamais que tous les appareils électriques sont des sources de danger potentiel.
7. Ne stockez pas de matériaux inflammables tels que du diluant, de l'essence, etc. dans le congélateur.
8. Nous déclarons n'avoir pas utilisé d'amiante ou de CFC lors de la construction.
9. L'huile dans le compresseur ne contient pas de PCB.

## Déballage et installation

Examinez soigneusement le congélateur afin de vérifier qu'il n'a pas été endommagé pendant l'expédition avant de mettre au rebut le matériau d'emballage. En cas de dommages, contactez immédiatement le transporteur et faites établir par son mandataire un rapport d'inspection dans le but de faire une réclamation.

**CELA EST VOTRE RESPONSABILITÉ.**

## Branchemenent électrique

Le congélateur fonctionne avec une alimentation de 230 V/50 Hz.

La prise murale doit être facile d'accès.

Toutes les exigences de mise à la terre stipulées par les autorités locales doivent être respectées. La prise du congélateur et la prise murale doivent alors fournir la mise à la terre appropriée. En cas de doute, contactez votre fournisseur local ou électricien autorisé.

Le cordon flexible relié à cet appareil est doté de trois âmes à utiliser avec une prise à 3 broches de 13 Amp ou 3 broches de 15 Amp. Si une prise BS 1363 (13 Amp) à fusible est utilisée, celle-ci doit être dotée d'un fusible de 13 Amp.

Les fils de ce câble électrique sont colorés conformément au code suivant :  
Vert/Jaune : Terre, Bleu : Neutre, Marron : Actif.

Les principaux raccordements électriques doivent être effectués par un électricien professionnel.

## Démarrage du congélateur

Avant l'utilisation, nous vous recommandons de nettoyer le congélateur (voir la section sur la maintenance et le nettoyage).

### Important !

Si le congélateur a été placé verticalement pendant le transport, attendez 2 heures avant de le mettre en marche.

2 pièces d'écartement sont incluses afin d'être montées derrière le congélateur. Cela garantit que le congélateur est suffisamment ventilé. Elles doivent être fixées dans les trous déjà percés, comme indiqué sur la photo.



## Thermostat



Vous pouvez régler la température à l'aide du bouton du thermostat à l'arrière du congélateur.

Réglez-le sur la position 5 sur l'échelle du thermostat. Placez un thermomètre à 10 cm environ à l'intérieur du congélateur sur le rayon supérieur et vérifiez la température une fois que celui-ci est dans des conditions stables. Faites tourner le bouton du thermostat dans le sens des aiguilles d'une montre si la température est trop élevée ou dans le sens inverse si la température est trop basse.

## Dégivrage

Une couche de givre se forme progressivement à l'intérieur du congélateur. Lorsque la couche mesure 3 mm d'épaisseur, grattez-la à l'aide d'un accessoire de grattage en plastique et sortez-la du congélateur sans l'éteindre. Le congélateur est alors prêt à être à nouveau utilisé. Si le congélateur est sale à l'intérieur, éteignez l'alimentation principale afin que la couche de givre puisse fondre avant de commencer le nettoyage.

## **Éclairage**

Le congélateur est doté d'un commutateur pour l'éclairage interne à l'arrière.



## **Serrure**

Le congélateur est livré avec une serrure dans la porte.



## **Maintenance et nettoyage**

Éteignez le congélateur au niveau de la prise.

Le congélateur doit être nettoyé régulièrement. Nettoyez les surfaces externes et internes du congélateur à l'aide d'une solution savonneuse douce puis séchez.

N'utilisez PAS de détergents contenant du chlore ou d'autres produits abrasifs qui risquent d'endommager les surfaces et le système de refroidissement interne.

Nettoyez le condensateur et le compartiment du compresseur à l'aide d'un aspirateur et d'une brosse dure.

Ne rincez PAS le compartiment du compresseur avec un flexible d'eau car cela risque de causer des courts-circuits et d'endommager les pièces électriques.

## **Entretien**

Le système de refroidissement est un système fermé hermétiquement qui ne nécessite pas d'être surveillé, mais uniquement d'être nettoyé.

Si le congélateur ne refroidit pas, vérifiez si la raison est une panne de courant.

Si vous ne pouvez pas détecter la raison de la défaillance du congélateur, veuillez contacter votre fournisseur. Veuillez indiquer le modèle et le numéro de série du congélateur. Vous pourrez trouver ces informations sur l'étiquette de cote énergétique placée à l'intérieur du congélateur en haut à droite.

## **Mise au rebut**

La mise au rebut du congélateur doit être effectuée dans le respect de l'environnement. Veuillez consulter la réglementation existante sur la mise au rebut. Il peut y avoir des exigences et conditions spéciales à respecter.



## Belangrijke veiligheidsvoorschriften

1. Om de kast optimaal te kunnen gebruiken, adviseren we om deze handleiding te lezen.
2. Het is de verantwoordelijkheid van de gebruiker om het apparaat te gebruiken overeenkomstig de gegeven aanwijzingen.
3. Neem bij storingen direct contact op met de leverancier.
4. Plaats de kast op een droge en geventileerde plaats.
5. Houd de kast uit de buurt van hete warmtebronnen en stel hem niet bloot aan rechtstreeks zonlicht.
6. Vergeet nooit dat elektrische apparaten potentiële gevarenbronnen zijn.
7. Bewaar geen brandbare materialen zoals verdunner, benzine enz. in de kast.
8. We verklaren dat geen asbest en geen CFS is gebruikt in de constructie.
9. De olie in de compressor bevat geen PCB.

## Uitpakken en installeren

Controleer de kast zorgvuldig op verzendschade voordat u het verpakkingsmateriaal weggooit. Als enige schade is gevonden, moet u direct contact opnemen met de vervoerder en diens agent een inspectierapport laten voorbereiden ten behoeve van een klacht.

DIT IS UW VERANTWOORDELIJKHEID.

## Elektrische aansluiting

De kast werkt met 230 V/50 Hz.

Het stopcontact moet goed bereikbaar zijn.

Alle aardingsvoorschriften van het plaatselijke elektriciteitsbedrijf moeten worden gevolgd. De stekker van de kast en het stopcontact moeten correct geaard worden. Neem in geval van twijfel contact op met de verkoper of een elektricien.

Het snoer dat met dit apparaat is verbonden, bevat drie aders voor gebruik in combinatie met een geaarde stekker.

De aders in deze draad zijn gekleurd volgens de volgende code:  
groen/geel: aarde; blauw: neutraal; bruin: stroomvoerend.

De elektrische aansluiting moet worden uitgevoerd door een elektricien.

## De kast starten

We raden aan om de kast voor gebruik te reinigen; zie de paragraaf over onderhoud en reiniging.

### BELANGRIJK!

Als de kast tijdens het vervoer verticaal is geplaatst, moet u 2 uur wachten voordat u de kast inschakelt.

2 afstandhouders zijn meegeleverd voor montage op de achterkant van de vrieskast. Deze zorgen voor voldoende ventilatie van de kast. Ze moeten in de voorgeboorde gaten worden geplaatst zoals getoond in de foto.



## Thermostaat



De temperatuur is instelbaar met de thermostaatknop achterop de kast.

Stel deze in op stand 5. Leg een thermometer ongeveer 10 cm. binnen de kast op de bovenste plank en controleer de temperatuur nadat de situatie stabiel is geworden. Draai de thermostaatknop naar rechts als de temperatuur te hoog is of naar links als de temperatuur te laag is.

## Ontdooien

In de kast ontstaat geleidelijk een laagje ijs. Als de laag 3 mm dik is, moet u hem afkrabben met een plastic krabber en dit uit de kast verwijderen zonder deze uit te schakelen. Daarna is de kast weer gereed voor gebruik. Als de kast van binnen vuil is, moet u de hoofdvoeding uitschakelen zodat de ijslaag kan smelten voordat u begint met schoonmaken.

## Licht

De vrieskast is voorzien van een schakelaar voor het interne licht achterop de kast.



## Vergrendelen

De vrieskast bevat een slot in de deur.



## Onderhoud en reiniging

Trek de stekker uit het stopcontact om de vrieskast uit te schakelen.

De kast moet regelmatig worden gereinigd. Maak de buiten- en binnenkant van de kast schoon met een verdunde zeepoplossing en veeg hem vervolgens schoon.

Gebruik GEEN schoonmaakmiddelen die chloor bevatten of andere bijtende middelen, omdat deze het oppervlak en het interne koelsysteem kunnen beschadigen.

Reinig de condensor en het compressorvak met een stofzuiger en een harde borstel.

Spuit het compressorvak NIET af met water omdat dit kortsluiting en schade aan de elektrische onderdelen kan veroorzaken.

## **Onderhoud**

Het koelsysteem is een hermetisch afgesloten systeem waarvoor geen toezicht nodig is, alleen reinigen.

Als de kast niet meer koelt, moet u controleren of een stroomstoring de oorzaak is.

Neem contact op met de leverancier als u de oorzaak van de storing van de kast niet kunt vinden. Geef het model en het serienummer van de kast door. U kunt deze informatie op het typeplaatje vinden dat zich binnen de kast in de rechterbovenhoek bevindt.

## **Verwijderen**

De kast moet op een milieuvriendelijke wijze worden verwijderd. Houd bij het verwijderen rekening met de betreffende regelgeving. Mogelijk moeten specifieke eisen en voorwaarden gevolgd worden.





## UF50G

Tabletop Freezer

### Product features:

- Interior LED light
- Self -closing triple glazed door
- 2 Adjustable shelves
- Adjustable feet
- Aluminium interior
- Lock
- Replaceable door gasket



Lock



Adjustable shelves

### Technical information

Climate Class	N (32°C)
Temperature Range, °C	-12 to -24
Gross Volume, l	50
Net. Volume, l	48
External Dimensions, WxDxH	570x530x520
Internal Dimensions, WxDxH	450x420x380
Door	1 self-closing glass
Shelves	2 coated
Outer Body	White
Interior	Stucco aluminium
Castors/Feet	4 adjustable feet
Lock	Yes
Voltage/Frequency, V/Hz	220-240/50
Input Power, W	154
Energy Consumption, kWh/24h	2,4
Gross Weight, kg	45
Net Weight, kg	40
Noise Level dB(A)	45
Type of Cooling	Static
Type of Defrost	Manual
Controller	Mechanical
Thermometer	No
Refrigerant	R134a
Charge, g	110
Internal Light	LED



## UF50GCP

Tabletop Freezer

### Product features:

- LED illuminated canopy
- Interior LED light
- Self -closing tripple glazed door
- 2 Adjustable shelves
- Adjustable feet
- Aluminium interior
- Lock
- Replaceable door gasket



Lock



Adjustable shelves

### Technical information

Climate Class	N (32°C)
Temperature Range, °C	-12 to -24
Gross Volume, l	50
Net. Volume, l	48
External Dimensions, WxDxH	570x530x657
Internal Dimensions, WxDxH	450x420x380
Door	1 self-closing glass
Shelves	2 coated
Outer Body	White
Interior	Stucco aluminium
Castors/Feet	4 adjustable feet
Lock	Yes
Voltage/Frequency, V/Hz	220-240/50
Input Power, W	154
Energy Consumption, kWh/24h	2,4
Gross Weight, kg	49
Net Weight, kg	44
Noise Level dbA	45
Type of Cooling	Static
Type of Defrost	Manual
Controller	Mechanical
Thermometer	No
Refrigerant	R134a
Charge, g	110
Internal Light	LED
Canopy Light	LED



## UF100G

Tabletop Freezer

### Product features:

- Interior LED light
- Self -closing tripple glazed door
- 3 Adjustable shelves
- Adjustable feet
- Aluminium interior
- Lock
- Replaceable door gasket



Lock



Adjustable shelves

### Technical information

Climate Class	N (32°C)
Temperature Range, °C	-12 to -24
Gross Volume, l	90
Net. Volume, l	88
External Dimensions, WxDxH	610x540x670
Internal Dimensions, WxDxH	500x430x540
Door	1 self-closing glass
Shelves	3 coated
Outer Body	White
Interior	Stucco aluminium
Castors/Feet	4 adjustable feet
Lock	Yes
Voltage/Frequency, V/Hz	220-240/50
Input Power, W	230
Energy Consumption, kWh/24h	4,0
Gross Weight, kg	54
Net Weight, kg	49
Noise Level dbA	45
Type of Cooling	Static
Type of Defrost	Manual
Controller	Mechanical
Thermometer	No
Refrigerant	R134a
Charge, g	135
Internal Light	LED



## UF100GCP

Tabletop Freezer

### Product features:

- LED illuminated canopy
- Interior LED light
- Self -closing tripple glazed door
- 3 Adjustable shelves
- Adjustable feet
- Aluminium interior
- Lock
- Replaceable door gasket



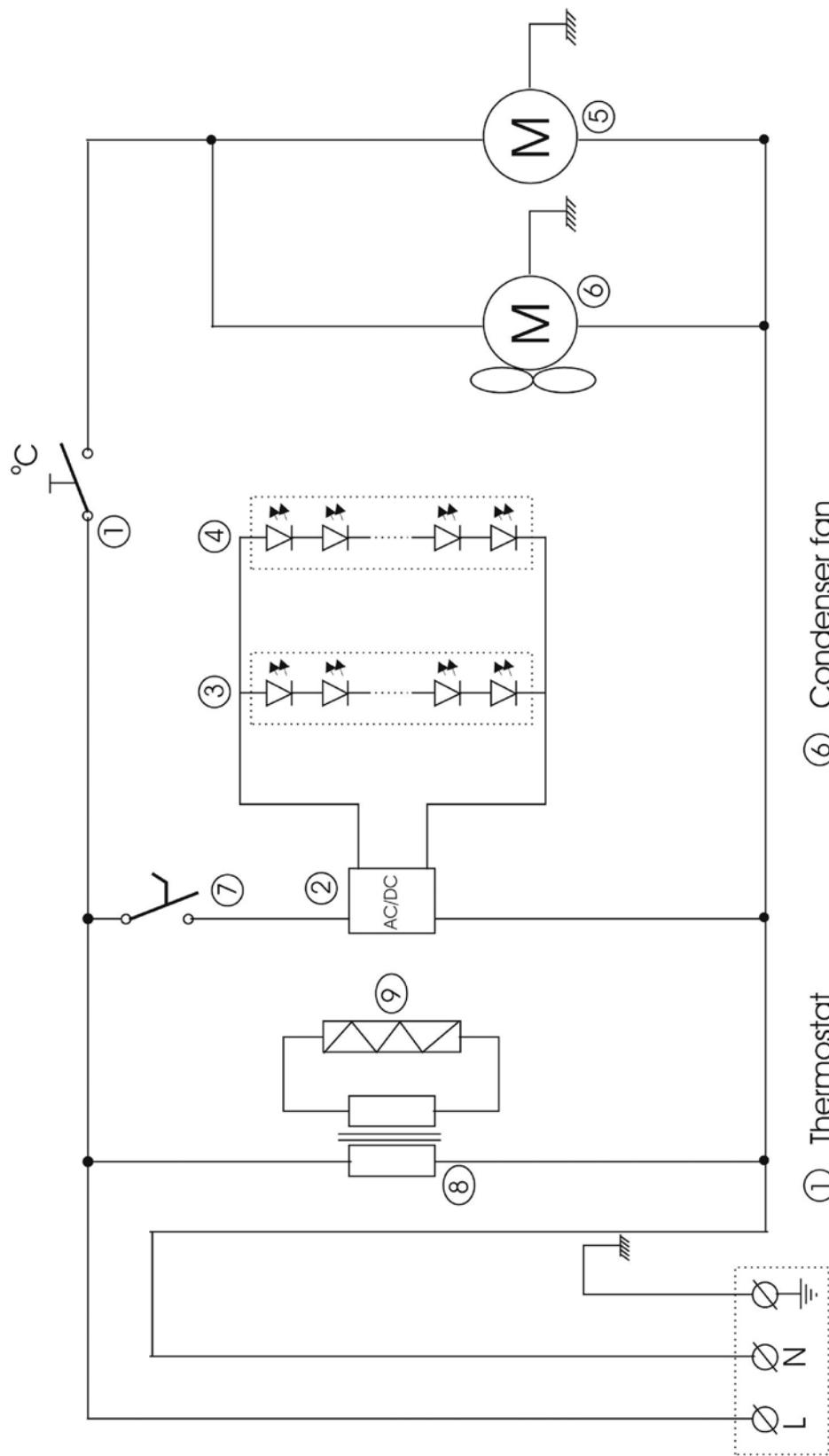
Lock



Adjustable shelves

### Technical information

Climate Class	N (32°C)
Temperature Range, °C	-12 to -24
Gross Volume, l	116
Net. Volume, l	113
External Dimensions, WxDxH	610x555x890
Internal Dimensions, WxDxH	500x430x540
Door	1 self-closing glass
Shelves	3 coated
Outer Body	White
Interior	Stucco aluminium
Castors/Feet	4 adjustable feet
Lock	Yes
Voltage/Frequency, V/Hz	220-240/50
Input Power, W	230
Energy Consumption, kWh/24h	4,0
Gross Weight, kg	58
Net Weight, kg	53
Noise Level dbA	45
Type of Cooling	Static
Type of Defrost	Manual
Controller	Mechanical
Thermometer	No
Refrigerant	R134a
Charge, g	135
Internal Light	LED
Canopy Light	LED



<b>TEFCOLD®</b>	Date: 141030
Cool Products Worldwide	
Model:UF50/100GCP Rev.: 02	Rev. by: rfj
Wiring diagram	Drawing no.: